



CORONAVIRUS ITĀSPINĒWIN (COVID-19)

Ahpō ētikwē kī-nakiskēn ōma ka-osam sōhkēpayik āhkosiwin ka-itōcikēmāka COVID-19

PIKO TA-PĒYAKO-ĀYAHK

Kihci-Okimānāhk ohci Kānata astāwak ta-pimitisahikatēk ta-kakwē nakinikatēk ōma nakiskatowin ēkwa sisiwēpayiwin ohci COVID-19 pīhci Kānata. Kiya PIKO TA PĒYAKO-ĀYAHK kiki nēwosap kīsikāw ta-pakitinamin nakiskatowin kiskēyih tamohiwēwin ēkwa pisiskēymisow kiki māyamahcihowin ka-ohcipayik ohci ōma *Ka-manā-āsōskamātohk ohci COVID-19 pīhci Kānata Wiyasiwēwin (Piko ta-pēyako-āyahk) No. 4.*

Kī-nahēyih towin asici ōma Wiyasiwēwin ta-nākatohkatēk ka-ohcipayik isi pisiskēymisowin, kēhcinahowin ēkwa ka-kī-wiyasiwācikatēk. Ēkwāniki ka-pīkonahkwaw ta-kī-piskīci-kanawēmīcik ita ka-pēyako-āyahk asici mīna masinahamakēwin ēkwa/ahpō kipahōwāwak.

- | | |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> ✓ Kēhcinahow ē-ayāyin ita ē-nahipayik ēkota ta-pēyako-āyahk ēkwa kwayātastēw tēpipayiwina. ✓ Itohtē sēmak ita ta-pēyako-āyahk kawīya kisāta mīna ēkota ayāhk isko nēwosap kīsikāw ispīhk aspin ka-takosiniyin pīhci Kānata. ✓ Piko ta-astāyin katawa namōya-maskihkiy-iyiniw kipotōnēnikan ahpō kihkwākan akwanahikan, wāwīs pōsiwinihk. ✓ Pisiskēyihta piskīci-kāpawistotātowin tapitawi. ✓ Āpacihta tipiyawi pōsiwin tāpiskōc tipiyawi otapanask ita pēyako-āyahk ka-itohtēyin, kīspin kaskihon. | <ul style="list-style-type: none"> × Mana-nakiskawik kotakak mēkwac ka-kipimohtahikāwiwin: <ul style="list-style-type: none"> ✓ pōsi tāpitawi otapanskihk kīspin kaskihon; ✓ Kīspin kī-nitawēyih tēn pahkitēwapoy, tipahikē ēkota kēhciwac; ✓ Kīspin kī-nitawēyih tēn mīciwin, sāpō natocikēwin āpacihtak; ✓ Kīspin kī-nohtē aywēpin, postiska kī-kipotōnēnikan ēkwa pisikēyimēk kotakak piskīci-kāpawistotātowin ēkwa kanāci-pamihsōwin. |
|---|--|

ATIHT KĀ-PISKIHTAHASTĀHK ASKĪWINIHK ASTĀWAK TANISI ISI KA-PAPĀMĀCIHOHK
(Tāpiskōc, namōy kwanta papāmācihōwin pīhcai yihk ka-piskihtahastāhk, āstamēhk pīhtikwēwin isi atiht itēhkēskamikohk pīhcai yihk ka-piskihtahastāhk, etc.).

Mahti wapahta masinahikan ohci itahto okimānāhk ēkwa tipahaskanihk websites otāhk ōma masinahikan kiki ayiwāk kiskēyih tamohiwēwin.





Pisiskēyihta ahpō itikwē ka-pīkiskwatikwak okimānāhk/tipahaskanihk opaminikēwak sāpō nēwosāp kīsikāw ka-pēyako-āyahk. Kīspin okimānāhk ēkwa okimānāhk/tipahaskanihk kiskinohtahiwēwin pītosī, piko ta-pimitisahamin mawaci ēkwānihi aswēyihitamowina ēkwa ka-ahkwatisihk natawēyicikēwina.

Piko ta-pisiskēytamin kī-nahkatohkātisowin kiki nēwosap kīsikāw

KISISOWIN

OSTOSTOTAMOWIN

KIPATĀHTAMOWIN

Kīspin kī-māci māyamahcihon ohci COVID-19 (ostostotamowin, kipatāhtamowin, kisisowin nānitaw isko 38°C ahpō ayiwākēs ahpō kī-mosihtan ati-kisisowinpayin tāpiskōc nanamipayiwin, ē-mihkokwēpayowin, ahpō apwēpayiwin):

- Ta-pēyako-āyahk piko awasite ohci kotakak.
- Kāhcitinih tipiyawi maskihkīwikamik (wapahta otah kiki kiskinohtahiwēwin) ēkwa pimitisaha ō-kiskinwahamākēwin.

Ōma nēwosap kīsikāw macihtawin kawī kīspin, mēkwac ka-pēyako-āyahk, kī-mosihtan ēkwa kī-māyamahcihowin ohci COVID-19, asici ohi ka-masinahikatēkihk ispiyāyihk, ahpō kī-nakiskikāwaw kotak awiyak mēkwāc ka-natawēyihkōsīt ōma Wiyasiwewin ēkwana ka-mosihtat ēkwa ka-māyamahcihot ahpō ō-nitawāpēnāsowin kēhcinac nokwan kiki COVID-19.

Mahti wapahta <https://www.canada.ca/en/public-health/services/diseases/2019-novel-coronavirus-infection/symptoms.html#s> kiki ayiwak māyamahcihowin pēyakwan COVID-19 ahpō kiskēyihtamohiwēwin ohci manā-āsōskamātohk ayimipayiwin kiki ayiwāk nakiskikātēwin mīna sōhkan ka-itōtamākahk ohci COVID-19.

WĪCIHIWĒ TA-ĀCIWINIKĀTĒK SISIWĒPAYIWIN OHCI COVID-19

Itohtē sēmak ita ta-pēyako-āyahk,
ēkwa kawīya kwanta nakī mēkwāc ka-ati-itohtēyin.

Kiskinohtahiwē ē-takosinēyin pāmwayēs 48 tipahipīsimwān ispihk ohci ka-takosinēyin
sāpō ōma ArriveCAN app, online ita <https://arrivecan.cbsa-asfc.cloud-nuage.canada.ca> ahpō sēwēpicikē 1-833-641-0343.

Wīhtamakē kī-māyamahcihowin
sāpō ōma ArriveCAN app, online ita <https://arrivecan.cbsa-asfc.cloud-nuage.canada.ca> ahpō sēwēpicikē 1-833-641-0343 tahto kīsikāw isko iskwēyānihk ōma nēwosāp kīsikāw ka-pēyako-āyahk



KĪKWAY KA-KĪ-ĪSIHCIKAN ĒKWA NAMŌYA KA-KĪ ĪSIHCIKAN MĒKWAC NĒWOSAP KĪSIKĀW KA-PĒYAKO-ĀYAHK

Namōya pakitinikātēw mēkwāc ka-pēyako-āyahk	Pakitinikātēw mēkwāc ka- pēyako-āyahk	
<ul style="list-style-type: none"> • Namōya ka-kī-nakatēn ēkota ka-pēyako-āyahk kispin piko kī-natonēn maskihkīwikamik nanatawihwēwin. • Namōya pīhtokākan ka-kī-kiyokak kiyam kīspin wayawitimayihk piko nīso meters awasitē ohci wiyawaw. 	<ul style="list-style-type: none"> • Ka-kī-wīci āpacihtān tawāwin, ahpō kapahpēyakohk wayawītimihk tawāwin ita ka-pēyako-āyahk ohtīnamākēwin: <ul style="list-style-type: none"> • Mana-nakiskawik kotakak ēka ka-papāmācihot asici kiya. • Nānapācihtā tawāwin ispīhk ka-pōni āpacihtāhk; • Postiskahk katawa namōya maskihkiyiyiniw kipōtēnikan ahpō kihkwākan akwanahikan kīspin iyikohk nīso meters awasitē ohci kotakak namōya kī-kaskihon ita ka-pēyako-āyahk. 	
Mamiskōmiwēwin mēkwāc ka-pēyako-āyahk		
<div style="border: 1px solid black; padding: 10px; width: 80%; margin: auto;"> <p>Kisipēkinicihciy tāpitawi asici kisipēkinikan ēkwa ē-kīsiwākamik nipiy ahpō āpacihta ka-sohkāhk kisipēkinicihcīnikan kisipēkinikan niktowāsomitanaw% iskotēwāpoy kā-astēk.</p> </div>	<div style="border: 1px solid black; padding: 10px; width: 80%; margin: auto;"> <p>Manā-sāmina kīhkūwākan.</p> </div>	<div style="border: 1px solid black; padding: 10px; width: 80%; margin: auto;"> <p>Kipaha kitōn ēkwa kikit asici atāmihk kispiton kīspin kiotostotētēn ahpō kicahcāmon.</p> </div>

Ka-pīkiskwātikawin ohci 1-888-336-7735 ta-kēhcināhocik ē-nahēyhtamin mēkwāc nēwosāp kīsikāw ka-pēyako-āyahk.



MASKIHKĪWIKAMIK OPAMINIKĒWAK

KĀ-PISKIHTAHASTĀHK ASKĪWINIHK	SĒWĒPICIKAN AKIHTĀSON	WEBSITE
British Columbia	811	www.bccdc.ca/covid19
Alberta	811	www.myhealth.alberta.ca
Kisiskāciwani-Sīpiy	811	www.saskhealthauthority.ca
Manitoba	1-888-315-9257	www.manitoba.ca/covid19
Ontario	1-866-797-0000	www.ontario.ca/coronavirus
Quebec	1-877-644-4545	www.quebec.ca/en/coronavirus
New Brunswick	811	www.gnb.ca/publichealth
Nova Scotia	811	www.nshealth.ca/public-health
Prince Edward Island	811	www.princeedwardisland.ca/covid19
Newfoundland and Labrador	811 or 1-888-709-2929	www.gov.nl.ca/covid-19
Nunavut	1-867-975-5772	www.gov.nu.ca/health
Northwest Territories	811	www.hss.gov.nt.ca
Yukon	811	www.yukon.ca/covid-19

Kiki ayiwāk kiskēyhtamohiwēwin:

1-833-784-4397

canada.ca/coronavirus

ID: 04-22-02 / DATE: 2020.09.01